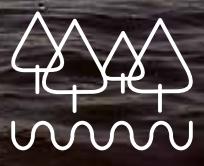


WELCOME TO **BIBIONE PINEDA ITALIA**  
camping ~ village ~ residence



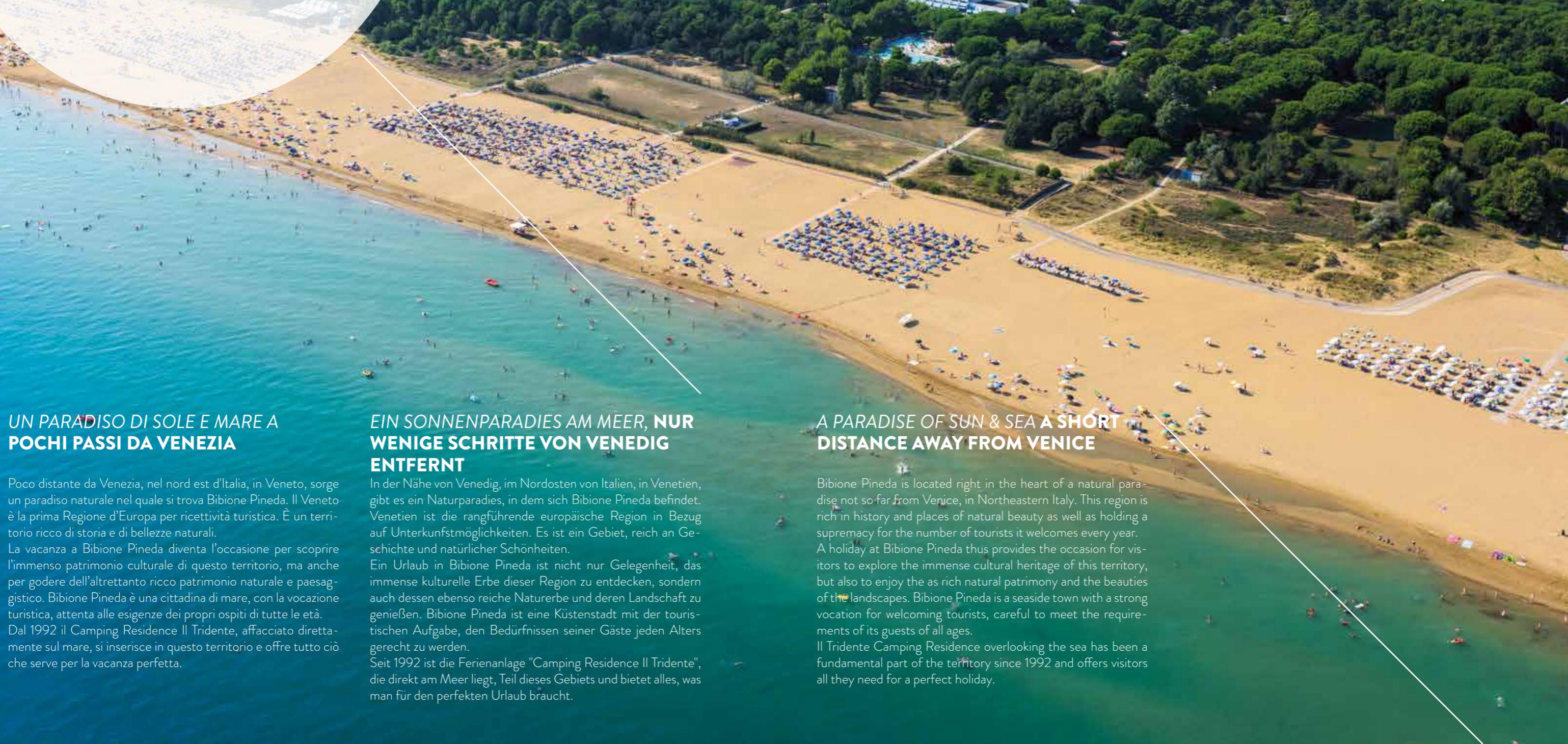
# NATURE & ENERGY

## THE HOLIDAY



# BIBIONE PINEDA

## VENETO, ITALIA



### UN PARADISO DI SOLE E MARE A POCHI PASSI DA VENEZIA

Poco distante da Venezia, nel nord est d'Italia, in Veneto, sorge un paradosso naturale nel quale si trova Bibione Pineda. Il Veneto è la prima Regione d'Europa per ricettività turistica. È un territorio ricco di storia e di bellezze naturali.

La vacanza a Bibione Pineda diventa l'occasione per scoprire l'immenso patrimonio culturale di questo territorio, ma anche per godere dell'altrettanto ricco patrimonio naturale e paesaggistico. Bibione Pineda è una cittadina di mare, con la vocazione turistica, attenta alle esigenze dei propri ospiti di tutte le età. Dal 1992 il Camping Residence Il Tridente, affacciato direttamente sul mare, si inserisce in questo territorio e offre tutto ciò che serve per la vacanza perfetta.

### EIN SONNENPARADIES AM MEER, NUR WENIGE SCHRITTE VON VENEDIG ENTFERNT

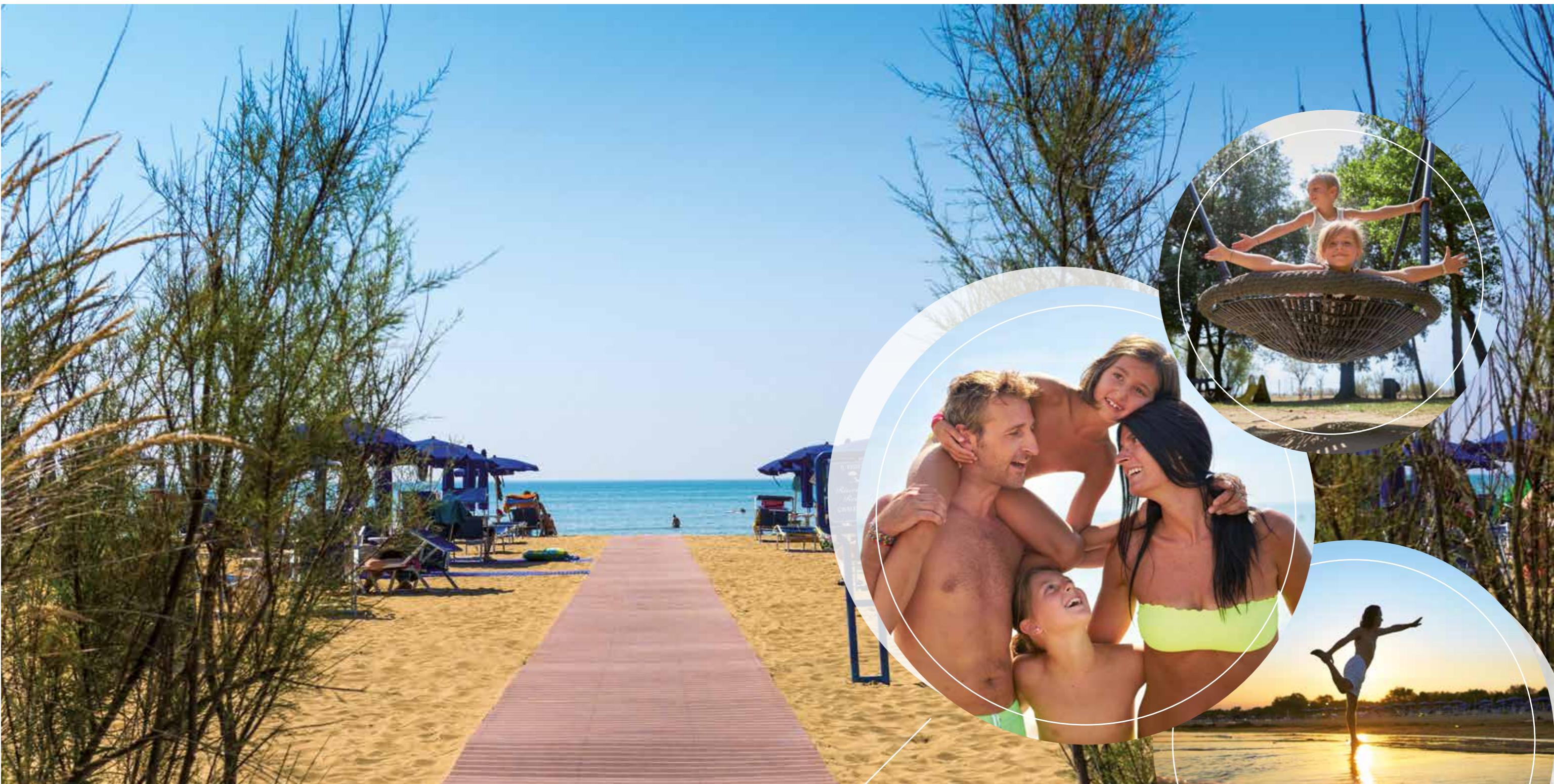
In der Nähe von Venedig, im Nordosten von Italien, in Venetien, gibt es ein Naturparadies, in dem sich Bibione Pineda befindet. Venetien ist die rangführende europäische Region in Bezug auf Unterkunftsmöglichkeiten. Es ist ein Gebiet, reich an Geschichte und natürlicher Schönheiten.

Ein Urlaub in Bibione Pineda ist nicht nur Gelegenheit, das immense kulturelle Erbe dieser Region zu entdecken, sondern auch dessen ebenso reiche Naturerbe und deren Landschaft zu genießen. Bibione Pineda ist eine Küstenstadt mit der touristischen Aufgabe, den Bedürfnissen seiner Gäste jeden Alters gerecht zu werden.

Seit 1992 ist die Ferienanlage "Camping Residence Il Tridente", die direkt am Meer liegt, Teil dieses Gebiets und bietet alles, was man für den perfekten Urlaub braucht.

### A PARADISE OF SUN & SEA A SHORT DISTANCE AWAY FROM VENICE

Bibione Pineda is located right in the heart of a natural paradise not so far from Venice, in Northeastern Italy. This region is rich in history and places of natural beauty as well as holding a supremacy for the number of tourists it welcomes every year. A holiday at Bibione Pineda thus provides the occasion for visitors to explore the immense cultural heritage of this territory, but also to enjoy the as rich natural patrimony and the beauties of the landscapes. Bibione Pineda is a seaside town with a strong vocation for welcoming tourists, careful to meet the requirements of its guests of all ages. Il Tridente Camping Residence overlooking the sea has been a fundamental part of the territory since 1992 and offers visitors all they need for a perfect holiday.



## RICARICATI DI ENERGIA POSITIVA

Il sole, il mare e un ambiente incontaminato renderanno la vacanza rilassante e rigenerante. La verde pineta di pini marittimi, il giardino fiorito e la macchia mediterranea sottolineano il profondo rispetto per la natura e la capacità di valorizzare quanto la natura stessa ha saputo regalare, creando un luogo unico ideale per fare il pieno di energia e vitalità.

La spiaggia ampia e lunga di sabbia sottile è attrezzata. Il fondale, che degrada dolcemente, rende sicuro l'accesso al mare anche agli ospiti più piccoli. Con la famiglia, in coppia o con un gruppo di amici, trascorrere qui il tempo sarà come trovarsi in un'altra dimensione.

## IHRE POSITIVE ENERGIE

Sonne, Meer und eine unberührte Natur sorgen für einen entspannenden und erholsamen Urlaub. Der grüne Pinienwald aus Strandfichten, der Blumengarten und die maritime Vegetation zeigen nicht nur den tiefen Respekt für die Natur, sondern auch die Fähigkeit, das aufzuwerten, was uns von der Natur selbst gegeben wurde, so entstand der ideale Ort, um Energie zu sammeln und Kraft zu tanken.

Der weitläufige Strand aus feinem Sand verfügt über Serviceeinrichtungen und der Sandstrand fällt flach ins Meer ab und ist somit auch für unsere jüngsten Gäste sicher geeignet. Wenn man die Zeit hier mit der Familie, mit Freunden, oder als Paar verbringt, ist es, als ob man in eine andere Dimension eintauchen würde.

## RECHARGE YOUR BATTERIES WITH POSITIVE ENERGY

Sun, sea and unspoiled nature all make this holiday relaxing and regenerating. The green forest of cluster pines, the garden in bloom and the Mediterranean brush reveal the deep respect for nature here and the capacity to appreciate how much nature itself has given us, creating this unique place that is ideal for filling up our reserves of energy and vitality.

The long, spacious, fine sand beach is equipped with facilities. The sea-bed gently slopes down, making it safe also for the smallest children. Whether as a couple, with your family or a group of friends, spending time here is like finding yourself in another dimension.





*just soak in*  
AND REDISCOVER  
THE HARMONY WITH NATURE

**NATURA  
INCONTAMINATA E  
PROTETTA PER UN  
SOGGIORNO DI RELAX**

Immerso in uno splendido parco naturale di pini marittimi, fronte mare, il Camping Residence Il Tridente è il luogo ideale per chi vuole rilassarsi e rigenerarsi in un ambiente naturale dal perfetto equilibrio. All'ombra della pineta si svolgono tante attività sportive e di intrattenimento, e un ampio parco giochi accoglie i piccoli amici. La piscina, immersa nel parco, offre momenti di sport e relax, mentre una palestra con vista mare aspetta gli amanti del fitness.

Massimo rispetto per l'ambiente declinato nel risparmio energetico e nell'utilizzo delle energie alternative.

**UNBERÜHRTE UND  
GESCHÜTZTE NATUR  
FÜR EINEN ERHOLSAMEN  
AUFENTHALT**

Umgeben von einem wunderschönen Naturpark mit Strandkiefern, direkt am Meer, ist die Ferienanlage "Il Tridente" der ideale Ort zur Erholung und zum Entspannen, da er sich in perfektem Gleichgewicht mit der natürlichen Umgebung wiederfindet. Im Schatten des Pinienwaldes finden viele Sportaktivitäten und Veranstaltungen statt und ein großer Spielplatz begrüßt unsere jungen Freunde. Der Pool mitten im Grünen bietet Sport und Entspannung, während ein Fitnessstudio mit Blick auf das Meer auf Fitnessliebhaber wartet.

Der Maximale Respekt für die Umwelt geht mit Energieeinsparung und Nutzung alternativer Energiequellen einher.

**PROTECTED,  
UNSPOILED NATURE  
FOR A RELAXING  
HOLIDAY**

Set deep in the heart of a splendid natural park of cluster pines on the seafront, the Camping Residence "Il Tridente" is the ideal place for those who want to relax and recharge the batteries in a perfectly equilibrated natural environment. In the shade of the pine forest there are plenty of sports and entertainment activities to take part in while a recreation area offers fun for little children. The swimming-pool, in the heart of the park, offers moments for sports as well as relax, and for fitness enthusiasts there is a gym overlooking the sea. Energy saving and the use of alternative energies guarantee maximum respect for the environment.



### **...COME ESSERE A CASA**

Oltre 230 chalet di 6 tipologie diverse vi aspettano per trascorrere una vacanza all'insegna della comodità. A poca distanza dal mare e all'ombra della pineta sarà possibile scegliere, tra i vari modelli abitativi, quello più adatto alle proprie esigenze, tutti attrezzati anche nel rispetto delle disabilità.

L'eleganza del legno, la cura dei particolari, i numerosi comfort sono la ragione principale per scegliere i nostri chalet. Sono stati costruiti in armonia con la natura e questo è il motivo per cui l'atmosfera è così green. Possono ospitare fino ad un massimo di 6 persone, hanno uno o due bagni, la cucina è completamente attrezzata e tutti sono dotati di un patio esterno arredato. Sono dotati di cassaforte, aria condizionata e, in alcune tipologie, si trovano anche lavastoviglie, aspirapolvere e TV.

### **...SICH WIE ZUHAUSE FÜHLEN**

Über mehr als 230 Chalets erwarten Sie und gewährleisten Ihnen einen erholsamen Urlaub. Nicht weit vom Meer und im Schatten des Pinienwaldes können Sie zwischen 6 verschiedenen Haustypen, die Ihren Bedürfnissen am ehesten entsprechen, wählen. Einige davon sind behindertengerecht ausgestattet.

Die Eleganz des Holzes, die Liebe zum Detail, und die vielen Annehmlichkeiten sind der eigentliche Grund, sich für unsere Chalets zu entscheiden.

Sie wurden in Harmonie mit der Natur, die sie umgibt, gebaut und strömt eine grüne Atmosphäre aus.

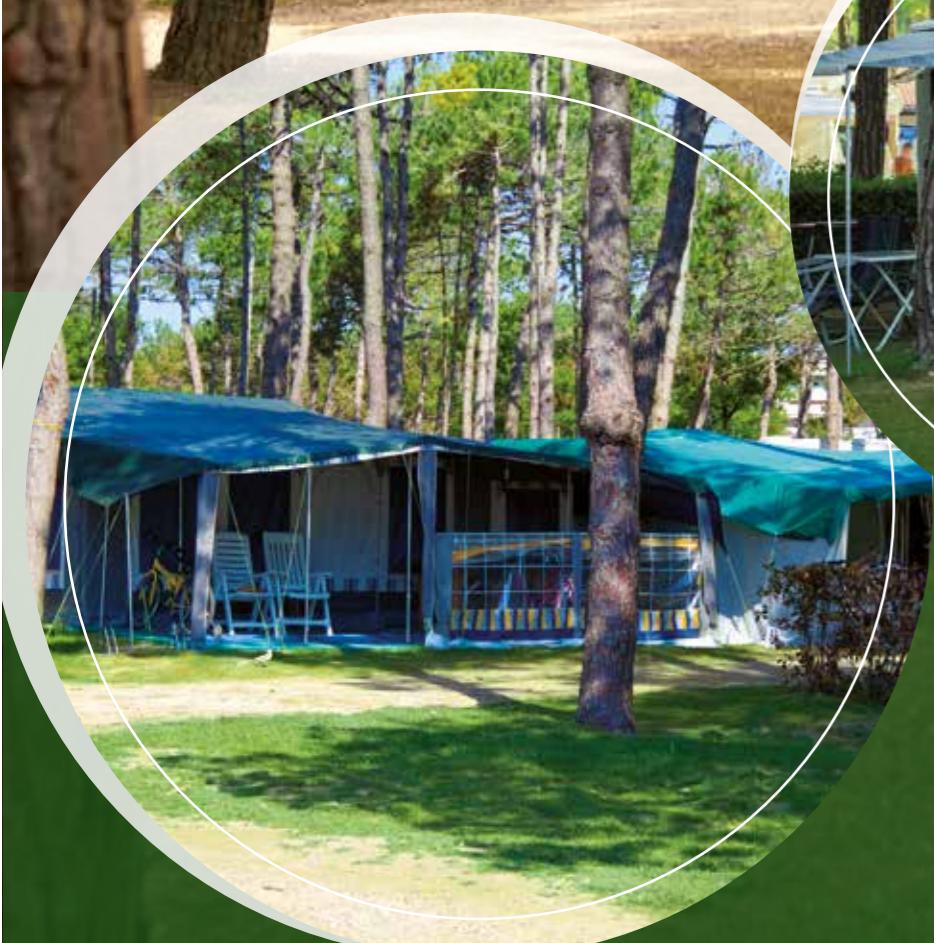
Die Unterkünfte, für max. 6 Personen, verfügen über ein oder zwei Badezimmer, die Küche ist voll ausgestattet und alle verfügen über eine möblierte Terrasse. Zudem haben sie einen Safe, eine Klimaanlage und einige Haustypen verfügen auch über eine Spülmaschine, Staubsauger und TV.

### **...FEELS LIKE HOME**

There are more than 230 chalets of 6 different types that can accommodate guests with all comforts. Few steps away from the sea, in the shadow of the pine forest, visitors can choose the housing units most suitable to meet their needs among all the different models, all fully equipped, also meeting requirements for disabled people.

The elegance of wood, the attention to details, the numerous mod cons are the main reasons why people choose our chalets. They have been built in harmony with the surrounding nature and that is why the atmosphere is so eco-friendly and green. These can house up to a maximum of 6 people, with 1 or 2 bathrooms, the kitchen is completely fit out, and all have an outside patio with garden furniture. The chalets are also equipped with a safe, air-conditioning and some of the units also have dishwashers, vacuum cleaners and TV.

**the village**  
OUR CHALETS



*the campsite*  
CAMPER, CARAVAN OR TENT?



## UNA VACANZA NELLA NATURA

Le più di 200 piazzole di varie dimensioni sono delle ombreggiate oasi nel verde dotate di acqua, elettricità e posto auto. Locali dedicati per il lavaggio delle stoviglie, lavatrici e asciugatrici completano i servizi per gli ospiti del campeggio. In tenda, in camper o in roulotte il Camping Residence "Il Tridente" è completo di tutti i servizi per una vacanza all'aria aperta in perfetta armonia con la natura.

## EIN URLAUB INMITTEN DER NATUR

Die mehr als 200 Stellplätze in verschiedenen Größen sind schattige grüne Oasen mit Wasser, Strom und Autoabstellplatz. Es gibt Räumlichkeiten zum Spülen von Geschirr, des Weiteren stehen den Feriengästen Waschmaschinen und Trockner zur Verfügung, die das Angebot für die Gäste des Campingplatzes vervollständigen. Ob Zelt, Wohnmobil oder Wohnwagen, die Ferienanlage "Il Tridente" steht mit ihrem kompletten Angebot, für einen Urlaub im Freien in perfekter Harmonie mit der Natur.

## A HOLIDAY IN THE MIDST OF NATURE

The over 200 pitches, whether for tents, caravans or camper-vans, are of various sizes, all situated in the shady vegetation and equipped with water, electricity and a parking space for the car. There are areas specifically for washing-up, and also laundry rooms with washing-machines and dryers for camp-site guests. Il Tridente Camping Residence offers visitors with tents, caravans or camper-vans a wide range of facilities and possibilities for a holiday in the open air in perfect harmony with nature.

# residence

THE COMFORT  
OF HOTEL SERVICE



## IL COMFORT DI UN HOTEL NELLA LIBERTÀ DEL VILLAGGIO

Per chi non vuole rinunciare alla libertà del camping ma cerca la comodità del servizio alberghiero, il Camping Residence Il Tridente riserva 48 camere per i propri ospiti. Le camere sono ampie e luminose, godono di vista mare o pineta, e sono tutte dotate di un comodo terrazzo arredato, aria condizionata, angolo tè e caffè e set di cortesia.

## DER KOMFORT EINES HOTELS IN VÖLLIGER FREIHEIT EINES FERIENDORFES

Für diejenigen, die die Freiheit des Campings suchen, jedoch allen Komfort der Hoteldienstleistungen schätzen, stellt die Fe-rienanlage "Il Tridente" ihren Gästen 48 Zimmer zur Verfügung. Die Zimmer sind geräumig und hell, mit Blick auf das Meer oder den Pinienwald und alle verfügen über eine gemütliche Veranda, Klimaanlage, Wasserkocher und kostenlose Toilettenset.

## THE COMFORT OF A HOTEL IN THE FREEDOM OF A CAMPING VILLAGE

For those who do not want to renounce the liberty of the camp-site but who require the comforts of the service in a hotel, Il Tridente Camping Residence has 48 rooms available for its guests. These are spacious and light with a view overlooking the sea or the pine forest and have a terrace with furniture, air-conditioning, a corner for tea & coffee and complimentary toiletry set.



### *all these numbers* JUST MAKE YOUR HEAD SPIN

48 camere, di cui 6 in dependance e 2 prive di barriere architettoniche. 3 lati circondati da pineta, a pochi passi dal mare!

48 Zimmer, 6 davon in der Dependance und 2 sind barrierefrei. Auf 3 Seiten von Pinienwald umgeben, nur wenige Schritte vom Meer entfernt!

48 rooms, 6 of which are in separate buildings and 2 without architectonic barriers. Surrounded by pine forest on three sides – just a few steps away from the sea!



# restaurant

ITALIAN CUISINE



## LASCIATI VIZIARE DAL NOSTRO CHEF

Affacciata sul giardino fiorito, vicino alla pineta e con vista sulla piscina, si apre la terrazza ristorante del Camping Residence Il Tridente.

Dalla colazione del mattino fino alla cena lo Chef vi saprà deliziare con le sue creazioni. Attenzione e qualità degli ingredienti insieme all'accurata scelta dei prodotti locali si fondono nella preparazione dei piatti della tradizione italiana e del territorio.

## LASSEN SIE SICH VON UNSEREM KÜCHENCHEF VERWÖHNEN

Das Restaurant der Ferienanlage "Il Tridente", mit Terrasse und Blick auf den Pool, grenzt an den Blumengarten und liegt in nächster Nähe des Fichtenhains. Vom Frühstück bis zum Abendessen wird Sie der Küchenchef mit seinen Kreationen begeistern. Sorgfalt und Qualität der Zutaten, gepaart mit der sorgfältigen Auswahl an lokalen Produkten, verschmelzen bei der Zubereitung von traditionellen und regionalen Gerichten.

## LET OUR CHEF PAMPER YOU

The restaurant on the terrace of the Tridente Camping Residence looks out over the garden in full bloom, near the pine forest and with a view over the swimming-pool.

From breakfast in the morning to dinner at night the Chef delights all the guests with his creations. Attention to detail and the quality of the ingredients, together with the careful choice of local food are combined in the preparation of traditional local and national dishes.



## ...UN MARE DI ENERGIA!

Palestra, corsi di yoga, noleggio biciclette, campi sportivi, animazione per i bambini e due grandi piscine con giochi, una spiaggia attrezzata con lettini e ombrelloni: tutto quello che serve per ricaricarvi di energia. Attività sportive per adulti e ragazzi, per divertirsi e rimanere in forma anche in vacanza.

Eventi e feste organizzate sono gli appuntamenti fissi che caratterizzano le calde serate estive al Camping Residenze Il Tridente.

## ...EIN MEER VOLLER ENERGIE!

Ein Fitnessraum, Yoga-Kurse, ein Fahrradverleih, Sportplätze, abwechslungsreiche Unterhaltungsprogramme für Kinder und zwei große Swimmingpools mit Spielen, ein Strand mit Liegen und Sonnenschirmen: alles, was Sie benötigen, um Energie zu sammeln und Kraft zu tanken. Es gibt viele Sportmöglichkeiten für Erwachsene und Kinder, die zu unbegrenztem Ferienvergnügen einladen, für diejenigen, die sich auch im Urlaub fit halten möchten. Veranstaltungen und Feste stellen regelmäßige Beiträge dar, die die warmen Sommerabende der Ferienanlage auf "Il Tridente" auszeichnen.

## ...AN ENERGY FILL-UP!

Gym, yoga courses, bicycles for hire, sports facilities, entertainment for children and two large swimming-pools with games, a beach equipped with loungers and beach umbrellas: all you need to recharge and top up your energy.

Sports activities for adults and children – have fun and keep fit at the same time also when you're on holiday. A full calendar of events and parties organized which characterize the sultry summer nights at the Tridente Camping Residence.



*fun  
& SPORT*



#### CAMPING VILLAGE CAPALONGA

Viale della Laguna, 16  
I-30028 BIBIONE PINEDA (VE)  
T. +39 0431 438351  
F. +39 0431 438986  
info@capalonga.com

[www.capalonga.com](http://www.capalonga.com)



#### CAMPING RESIDENCE IL TRIDENTE

Via Baseleghe, 12  
I-30028 BIBIONE PINEDA (VE)  
T. +39 0431 439600  
F. +39 0431 439193  
tridente@bibionemare.com

[www.iltridente.com](http://www.iltridente.com)



#### CAMPING LIDO

Viale dei Ginepri, 115  
I-30028 BIBIONE PINEDA (VE)  
T. +39 0431 438480  
F. +39 0431 439193  
lido@bibionemare.com

[www.campinlido.com](http://www.campinlido.com)



#### MARINA PORTOBASELEGHE

Viale Laguna, 12  
I-30028 BIBIONE PINEDA (VE)  
T. +39 0431 43686  
F. +39 0431 430414  
portobaseleghe@bibionemare.com

[www.portobaseleghe.com](http://www.portobaseleghe.com)

DANIMARCA SVEZIA  
LITUANIA  
BIEGORUSSIA  
RUSSIA

1

PAESI  
BASSI

GERMANIA

POLONIA

BIBIONE MARE  
S.P.A.

FRANCIA

REPUBBLICA  
CECA

SLOVACCHIA

SVIZZERA

AUSTRIA

UNGHERIA

VENETO  
VENEZIA

SLOVENIA

CROAZIA

ROMANIA

ITALIA

BOSNIA

SERBIA

BULGARIA

ROMA

MONTENEGRO

KOSOVO

MACEDONIA

ALBANIA

GRECIA

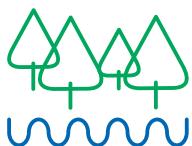
TURCHIA

SPAGNA

GRECIA

GRECIA





BIBIONE MARE  
S.P.A.

## BIBIONE MARE S.P.A.

Viale dei Ginepri, 244  
I-30028 BIBIONE PINEDA (VE)  
T. +39 0431 43124

[www.bibionemare.com](http://www.bibionemare.com)

CAMPING VILLAGE **CAPALONGA**  
CAMPING **LIDO**  
CAMPING RESIDENCE **IL TRIDENTE**

**SEVEN** STYLE BEACH  
**KOKESHY** FAMILY BEACH  
**SHANY** FUNNY BEACH  
**PINEDO** PARTY BEACH

**SEA WELL SPA**

**AI CASONI** RESTAURANT

MARINA **PORTOBASELEGHE**

★★★  
**IL TRIDENTE**   
CAMPING RESIDENCE

## CAMPING RESIDENCE

## IL TRIDENTE

Via Baseleghe, 12  
I-30028 BIBIONE PINEDA (VE)  
T. +39 0431 439600  
F. +39 0431 439193  
tridente@bibionemare.com

[www.iltridente.com](http://www.iltridente.com)



IlTridenteBibione

